

JOSE LLORED A CAMACHO & CO.

Calle 72 No. 5-B1 Piso 5, Bogotá, D.C. Td: 6069701 Fax 6069701

Señor

SUPERINTENDENTE DE INDUSTRIA Y COM
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

UNION REGISTRAL Y QUEJAS
Industria: 0096378 0000001 Folios: 9
Fecha: 2006-01-27 16:32:25
Tramite: 011 PCI-00137 Yr FINE NREJ 27 0000001
Dependencia: 2006 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

E. S. D.

Re: P1.-F.HOFFMANN-LA ROCHE AG.-Solicitud de Patente de
Invencción en Fase Nacional PCT para "COMBINACIÓN DE UN
ANTAGONISTA DE mGluR2 Y UN INHIBIDOR DE AChE
PARA EL TRATAMIENTO DE TRASTORNOS
NEUROLÓGICOS AGUDOS Y/O CRÓNICOS".-Clase A61K
31/551.-Expediente número 06.006.378.-

1. Me refiero a la solicitud de patente de la referencia, radicada ante ese Despacho el 24 de Enero de 2006.
2. Atentamente me permito presentar a ese Despacho el documento que acredita el traspaso que los autores del invento de la referencia, hacen a favor de mí representado de sus derechos sobre el mismo, debidamente apostillado y junto con sus Traducciones Oficiales Nos. 11141 y 2006-01-026-060 debidamente legalizadas hasta por el Ministerio de Relaciones Exteriores bajo el número 408526 de 25 de Enero de 2006.
3. Ruego a usted tomar atenta nota de lo anterior y proceder de conformidad.

Señor Superintendente,


ALICIA LLORED A RICAURTE
T.P. 53.215

745

TRADUCCION OFICIAL No. 11141

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber,
resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978.-

Traducción de las certificaciones y apostille en alemán que se encuentran a
continuación de una declaración expedida en idioma inglés bajo el No. 2004/277 por
el notario Peter Kuster, el 07.09.2004, en Basilea, Suiza, sobre la autenticidad de la
copia de un documento de Cesión, caso 21861, escrito en inglés, presentado así por
la F. Hoffmann-La Roche AG.

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

- 1. País: Suiza
- Este documento público
- 2. Ha sido firmado por el Lic. Iur. Peter Kuster
- 3. Actuando en calidad de notario público
- 4. Lleva el sello del mencionado notario

Certificado

- 5. en Basel (Basilea)
- 6. el 8 de junio de
- 7. por la Cancillería de Estado del Cantón de Basel-Stadt
- 8. bajo el No. 8034/8393
- 9. Sello
- 10. Firma
- Cancillería de Estado
- Fdo.: firma ilegible
- de Basel-Stadt (Ciudad de Basilea)
- Heidi Fischer

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de
estas oficinas para su confrontación.

Bogotá, 20 de enero de 2006
C. 1007

Luz Arriaga de Herber
TRADUCCION Y TESTIFICACION OFICIAL
[Firma]
Resolución No. 599 MPJ/78

MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES

008526

Arce

TOTA FIDUA AMARCE EDVIL
BOICHERIN DE SE MPESA
LAS FORTINES AMULANAS

OFICE ASISTE
GOVERNAMENTO DEL JESTOR

23 ENE 25 P 12 10

JEFE DE SECCION DE ASISTENTES
JURISDICCIONALES

1A9

TRADUCCION OFICIAL No. 2006-01-026-060
DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLES

Colombia

Caso 21861

Declaración

Yo, el suscrito notario público de Basilea/Suiza, por el presente declaro que la copia anexa llamada 'Cesión' es una copia fiel del documento original que me ha presentado

F. Hoffmann-La Roche AG

Basilea, Suiza.

Basilea, Suiza, este día 07-06-2004 (día siete de junio de dos mil cuatro)

Sello notarial.

Leg. Prot. 2004 No. 277

(firma: ilegible)

Notario Público

147

145

Caso 21861

Trespaso

Yo/Nosotros, el suscrito(s)

Theresa Maria Ballard, químico, ciudadano británico
12, rue de Kiffis, F-68480 Lutter, Francia

Silvia Gatti McArtur, bióloga, ciudadana italiana
Ramsteinertrasse 28, CH-4052 Basilea, Suiza

Erwin Goetschl, químico, ciudadano suizo
Landhofweg 23, CH-4153 Reinach, Suiza

Juergen Wichmann, químico, ciudadano alemán
Birkenweg 25, D-79585 Steinen, Alemania

Thomas Johannes Woltering, químico, ciudadano alemán
Riedlistrasse 13, D-79576 Weil am Rhein, Alemania

CEDENTE(S), por el presente declaro que soy/somos el inventor(es)
único/conjunto de la invención llamada:

**Combinación de un antagonista de mGluR2 y un inhibidor de AchE para el
tratamiento de trastornos neurológicos agudos y/o crónicos**

para la cual la primera solicitud(es) se presentó así:

<u>País</u>	<u>Fecha de presentación</u>	<u>No. Serial</u>
Europa	25.07.2003	03016968,4

y que por una causa contractual adecuada, el recibo y suficiencia de lo cual se reconoce por el presente, yo/nosotros hemos vendido, cedido y transferido todos los derechos y título a y de dicha invención y de dicha solicitud(es) en todos los países del mundo al CESIONARIO:

F. Hoffmann-La Roche AG
Grenzacherstrasse 124,
CH-4070 Basel (Suiza)

La presente cesión es para, pero no se limita a, los siguientes países:

Argentina, Australia, Austria, Bélgica, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, República Checa, Dinamarca, Finlandia, Francia, Alemania, Grecia, Hungría, Irlanda, Israel, Italia, Japón, Kazakhtán, Corea, Luxemburgo, México, Mónaco, Holanda, Nueva Zelanda, Noruega, Pakistán, República Popular China, Filipinas, Polonia, Portugal, Rusia, Arabia Saudita, Sur Africa, España, Suecia, Suiza, Taiwán, Turquía, Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Ucrania, Uruguay, EE.UU., Venezuela.

En virtud de esta cesión dicho CESIONARIO tiene pleno poder para solicitar y obtener en su propio nombre o en cualquier otro nombre y para sus propios fines y cuenta PATENTE DE INVENCION en todo el mundo, especialmente en los países anteriormente nombrados, y a reivindicar el derecho de prioridad de la primera solicitud(es) presentada en el país (países) anteriormente nombrado de acuerdo con las convenciones internacionales.

Se requiere legalización

Firmado en Basilea, Suiza

El 12 de noviembre de 2003

(firma: ilegible)	Theresa Maria Ballard
(firma: ilegible)	Silvia Gatti McArthur
(firma: ilegible)	Erwin Goetschi
(firma: ilegible)	Juergen Wichmann
(firma: ilegible)	Thomas Johannes Woltering

Legalización

Por el presente certificamos que la firma de las personas anteriormente nombradas

Theresa María Ballard, Silvia Gatti McArthur
ambos biólogos
Erwin Goetschi, Juergen Wichmann,
Thomas Johannes Woltering
todos químicos

empleados de F. Hoffmann-La Roche AG, a quien/es conocemos personalmente,
es auténtica.

Basilea, Suiza 18 de noviembre de 2003

No. 17.143

(firma: ilegible)
Ruedi Eggs

Cancillería de Estado del
Cantón de la Ciudad de Basilea

Sello: Cancillería de Estado * Ciudad de Basilea *

Traducido según mi mejor saber y entender, este día 28 de enero de 2006,
en la ciudad de Bogotá, D.C., por Anita Escobar de Tamayo, Traductora Oficial,
Res. 2177 de 1989, Ministerio de Justicia, República de Colombia

+

TRADUCTORA OFICIAL
RES. 2177 / 89 MINISTERIO DE JUSTICIA
Anita Escobar de Tamayo
ANITA ESCOBAR DE TAMAYO

1495

Colombia

Case 21861

Declaration

I, the undersigned Notary public of Basle/Switzerland, herewith declare that the annexed copy entitled 'Assignment' is a true copy of the original document which has been presented to me by

F. Hoffmann-La Roche AG

of Basle/Switzerland,

Basle/Switzerland 07-06-2004 (seventh day of June two thousand and four)

P. Kuster
Notar

Dr. Peter Kuster
Advokat und Notar
Paterstrichplatz 12

Postfach

CH-4001 Basle

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Schweiz (Suisse)

Diese öffentliche Urkunde

2. ist unterschrieben von *P. Kuster*

3. in seiner Eigenschaft als *Notar*

4. sie ist versehen mit dem Siegel / Stempel des (der) *Notars*

Bewährt *7. JUNI 2004*

in Basle (Basle)

6. durch die Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt

7. durch die Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt

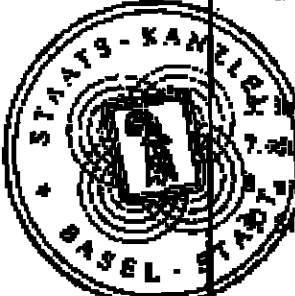
8. unter Nr. *6019/9398*

9. Siegel / Stempel:

10. Unterschrift:

Fischer
Fischer Fischer

Leg. Prot. 04 No. 277



Assignment

150

I/WE, the undersigned

Therese Maria Dallard, biologist, a British citizen
12, rue de Kiffia, F-69490 Lattier, France

Silvia Gatti McArthur, biologist, an Italian citizen
Rennschneckenstrasse 28, CH-4052 Basel, Switzerland

Erwin Gnetschi, chemist, a Swiss citizen
Landhofweg 29, CH-4153 Reinach, Switzerland

Juergen Wichmann, chemist, a German citizen
~~Im Wolfschbühl 22, D-70585 Steinen, Germany~~ Birkenweg 25, D-79585 Steinen, Germany

Thomas Johannes Wokiering, chemist, a German citizen
Biedstrasse 13, D-79576 Weil am Rhein, Germany

ASSIGNOR(S), herewith declare that I and/or we are the sole/joint inventor(s) of the invention(s) entitled:

* Novel combination—

for which the first application(s) was (were) filed as follows:

Country	Filing date	Serial No.
Europe	25.07.2003	03016968.4

and that for good and valuable consideration, the receipt and sufficiency of which is hereby acknowledged, I/WE have sold, assigned and transferred all rights and title to and from the said invention and from the said application(s) in all countries of the world to the ASSIGNEE:

H. Hoffmann-La Roche AG
Grenzacherstrasse 124,
CH-4070 Basel (Switzerland)

The present assignment is for, but is not limited to the following countries:

Argentina, Australia, Austria, Belgium, Brazil, Canada, Chile, Columbia, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Ireland, Israel, Italy, Japan, Kazakhstan, Korea, Luxembourg, Mexico, Monaco, Netherlands, New Zealand, Norway, Pakistan, People's Republic of China, Philippines, Poland, Portugal, Russia, Saudi Arabia, South Africa, Spain, Sweden, Switzerland, Taiwan, Turkey, United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, Ukraine, Uruguay, U.S.A., Venezuela.

By virtue of this assignment the said ASSIGNEE is fully entitled to apply for and obtain in their own name or in any other name and for their own purposes and account LETTERS PATENT in the whole world, especially in the above-named countries, and so claim therefor the right of priority of the first filed application(s) in the above-named country (countries) in accordance with international conventions.

* Combination of mGluR2 antagonist and AChE inhibitor for treatment of Acute and/or Chronic Neurological Disorders

Legalization required

Signature(s) see reverse side

153

Signed at Basle, Switzerland

On November 12, 2003

Theresa Maria Ballard Theresa Maria Ballard

Silvia Gatti McArthur Silvia Gatti McArthur

Erwin Gertsch Erwin Gertsch

Juergen Wichmann Juergen Wichmann

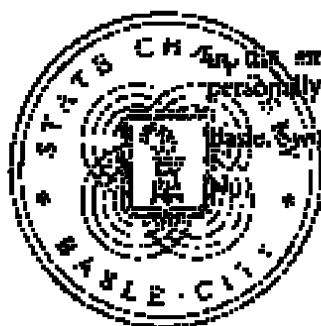
Thomas Johannes Woltering Thomas Johannes Woltering

Legalization

We hereby certify that the signature of the above named

Theresa Maria Ballard, Silvia Gatti McArthur
both biologists

Erwin Gertsch, Juergen Wichmann,
Thomas Johannes Woltering
all chemists



as the employ of E. Hoffmann-La Roche AG, who is
personally known to us, is genuine.

Basle, Switzerland 12 Nov. 2003

17143

State Chancery of the
Canton of Basel-Stadt

Ruedi Egg

Ruedi Egg

151

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Folio 1

2020
Bogotá D.C.,

Destinatario(a)
LLORENDA RICARTE ALICIA
Apoderado(a) y/o Representante de
P HOFFMANN LA ROCHE AG

REFERENCIA	Radicación No.	06 6378
	Solicitud internacional	EP2004/008020
	Fecha inicio fase nacional	25/02/2006
	Trámite	11
	Evento	379
	Actuación	416
	Oficio No.	209
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,

21 MAR. 2006

ALEX CARMENZA CESPEDES DE VERGHI,
Jefe de la División de Nuevas Creaciones

jramos

154